

# שיר לשלום

## Song for Peace

### SHIR LASHALOM

**Music:** Yair Rosenblum

**Lyrics:** Yaakov Rotblit

**English Translation and Transliteration:** Carol Dor ([hebrewsongs.com](http://hebrewsongs.com))

תנו לשמש לעלות לבוקר להאיר הזכה שבתפילות אותנו לא תחזיר	Tnu lashemesh la'alot Laboker le'ha'ir Hazakah shebatfilot Otanu lo tachzir	Let the sun rise light up the morning The purest of prayers will not bring us back
מי אשר כבה נרו ובעפר נטמן בכי מר לא יעירו לא יחזירו לכאן	Mi asher kava nero U've'afar nitman Bechi mar lo ya'iro Lo yachziro le'chan	He whose candle was snuffed out and was buried in the dust bitter crying won't wake him up and won't bring him back
איש אותנו לא ישיב מבור תחתית אפל כאן לא יועילו לא שמחת הניצחון ולא שירי הלל	Ish otanu lo yashiv Mibor tachtit a'fel Kan lo yo'ilu Lo simchat hanitzachon Velo shirei hallel	Nobody will bring us back from a dead and darkened pit here, neither the victory cheer nor songs of praise will help
לכן רק שירו שיר לשלום אל תלחשו תפילה מוטב תשירו שיר לשלום בצעקה גדולה	Lachen rak shiru shir lashalom Al tilchashu tfilah Lachen rak shiru shir lashalom Bitze'aka gdolah	So just sing a song for peace don't whisper a prayer Just sing a song for peace in a loud shout
תנו לשמש לחדור מבעד לפרחים אל תביטו לאחור הניחו להולכים	Tnu lashemesh lachador Miba'ad laprachim Al tabitu le'achor Hanichu la'holchim	Allow the sun to penetrate through the flowers don't look back let go of those departed
שאו עיניים בתקווה לא דרך כוונות שירו שיר לאהבה ולא למלחמות	S'u eina'yim betikvah Lo derech kavanot Shiru shir la'ahavah Velo lamilchamot	Lift your eyes with hope not through the rifles' sights sing a song for love and not for wars
אל תגידו יום יבוא הביאו את היום כי לא חלום הוא ובכל הכיכרות הריעו רק שלום	Al tagidu yom yavo Havi'u et hayom Ki lo chalom hu Uve'chol hakikarot Hari'u rak shalom	Don't say the day will come bring on that day because it is not a dream and in all the city squares cheer only for peace
לכן רק שירו שיר לשלום...	Lachen rak shiru shir lashalom...	So just sing a song for peace...